

31999D0228

1999.3.27.

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA

L 83/77

## A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(1999. március 5.)

**a 79/542/EGK tanácsi határozatnak, valamint a 92/160/EGK, a 92/260/EGK, a 93/195/EGK és a 93/197/EGK határozatnak a törzskönyvezett lovak Szaúd-Arábia egyes részeiből a Közösségbe történő ideiglenes behozatalára, újrabehozatalára, valamint behozatalára vonatkozó állat-egészségügyi feltételek tekintetében történő módosításáról**

(az értesítés a C(1999) 496. számú dokumentummal történt)

(EGT vonatkozású szöveg)

(1999/228/EK)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb Ausztria, Finnország és Svédország csatlakozási okmányával módosított, a lófélék mozgására és harmadik országból történő behozatalára irányadó állat-egészségügyi feltételekről szóló, 1990. június 26-i 90/426/EGK tanácsi irányelvre <sup>(1)</sup> és különösen annak 12., 13., 15. és 16. cikkére, valamint 19. cikke ii. pontjára;

mivel a legutóbb a 98/622/EK bizottsági határozattal <sup>(2)</sup> módosított 79/542/EGK tanácsi határozat <sup>(3)</sup> megállapította a tagállamok által szarvasmarhafélék, sertések, lófélék, juhok és kecskék, friss hús, valamint húsipari termékek behozatalára feljogosított harmadik országok jegyzékét;

mivel a legutóbb a 97/685/EK határozattal <sup>(4)</sup> módosított 92/160/EGK bizottsági határozattal <sup>(5)</sup> a Bizottság meghatározta a lófélék behozatala céljából egyes harmadik országok régiókba sorolását;

mivel a törzskönyvezett lovak ideiglenes behozatalára, újrabehozatalára, valamint behozatalára vonatkozó egészségügyi feltételeket és a szükséges állatorvosi bizonyítványokat a legutóbb a 98/594/EK határozattal <sup>(6)</sup> módosított, 92/260/EGK <sup>(7)</sup>, 93/195/EGK <sup>(8)</sup> és 93/197/EGK <sup>(9)</sup> bizottsági határozat állapította meg;

mivel a Bizottság által Szaúd-Arábiában végzett állat-egészségügyi ellenőrzést követően úgy tűnik, hogy az állat-egészségügyi helyzet az állat-egészségügyi szolgálatok kielégítő ellenőrzése alatt áll, és különösen a lóféléknek az ország egyes részeiről annak többi területeire történő mozgása jól ellenőrzöttnek tűnik;

mivel a szaúd-arábiai állat-egészségügyi hatóságok írásban vállalták, hogy 24 órán belül fax, távirat vagy telex útján értesítik a Bizottságot és a tagállamokat a 90/426/EGK irányelv A.

mellékletében említett, lófélékben előforduló bármely, az országban bejelentési kötelezettség alá tartozó fertőző vagy járványos betegség előfordulásának megerősítéséről, továbbá megfelelő időn belül a lófélékkel kapcsolatos vakcinázási vagy behozatali politika minden változásáról;

mivel a Szaúd-Arábia egész területén elvégzett szerológiai felmérést követően az országot takonykórtól és tenyészbénaságtól legalább hat hónapja mentesnek kell tekinteni; venezuelai löencephalomyelitis és hólyagos szájgyulladás soha nem fordult elő, azonban szerológiai bizonyítékot találtak a lovak vírusos arteritisének előfordulására;

mivel a fenti felmérés eredményeit figyelembe véve Szaúd-Arábia egyes részei több mint két éve mentesek az afrikai löpeztistól, és e betegséggel szemben az utóbbi 12 hónapban nem végeztek vakcinázást az országban, továbbá a vakcinázás hivatalosan tilos; mivel azonban Szaúd-Arábia egyes részei nem tekinthetők mentesnek e betegségtől;

mivel a szaúd-arábiai illetékes hatóságok értesítették a Bizottságot egy Rijád mellett létesítendő rovarvédett karanténállomás hivatalos engedélyezéséről, és benyújtották azon hatósági állatorvosok aláírási mintáját, akik jogosultak a nemzetközi exportbizonyítványok aláírására;

mivel Szaúd-Arábia egyes részeinek egészségügyi helyzete miatt helyénvalónak tűnik az érintett ország régiókba sorolása annak érdekében, hogy Szaúd-Arábia területének csak a betegségmentes részeiről legyen megengedett a törzskönyvezett lovak Közösségbe történő behozatala;

mivel az állat-egészségügyi feltételeket és állatorvosi bizonyítványokat – melyek jelen esetben csak a törzskönyvezett lovakra vonatkoznak – az érintett harmadik ország állat-egészségügyi helyzetének megfelelően kell elfogadni;

<sup>(1)</sup> HL L 224., 1990.8.18., 42. o.<sup>(2)</sup> HL L 296., 1998.11.5., 16. o.<sup>(3)</sup> HL L 146., 1979.6.14., 15. o.<sup>(4)</sup> HL L 287., 1997.10.21., 54. o.<sup>(5)</sup> HL L 71., 1992.3.18., 27. o.<sup>(6)</sup> HL L 286., 1998.10.23., 53. o.<sup>(7)</sup> HL L 130., 1992.5.15., 67. o.<sup>(8)</sup> HL L 86., 1993.4.6., 1. o.<sup>(9)</sup> HL L 86., 1993.4.6., 16. o.

mivel az egyértelműség érdekében a harmadik országok listájának módosításához az ISO-országkódot kell használni;

mivel a 79/542/EGK határozatot, valamint a 92/160/EGK, a 92/260/EGK, a 93/195/EGK és a 93/197/EGK határozatot ennek megfelelően módosítani kell;

mivel az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak az Állat-egészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

### 1. cikk

A 79/542/EGK határozat mellékletének 2. részében a törzskönyvezett lovak külön oszlopa az ISO-országkód abc-sorrendjének megfelelő helyen a következő sorral egészül ki:

„SA	Szaúd-Arábia	X	1”
-----	--------------	---	----

### 2. cikk

A 92/160/EGK határozat melléklete a következő szöveggel egészül ki:

„Szaúd-Arábia

az egész terület, kivéve a védő- és megfigyelési körzeteket, amelyeket a 90/426/EGK irányelv 13. cikke (2) bekezdése a) pontja rendelkezéseinek megfelelően alakítottak ki, és amelyek a következőképpen határolhatók el:

#### 1. Védőkörzet

##### 1.1. Jizan tartomány

- az egész tartomány az 5. számú úton, Ash Shuqaiqnál lévő közúti ellenőrző ponttól északra, valamint a 10. számú úttól északra fekvő terület kivételével.

##### 1.2. Asir tartomány

- a tartománynak északon Ad Darb, Abha és Kamis Mushayt között a 10. számú út által határolt része, kivéve a légi és katonai támaszpontokon lévő lovasklubokat,
- a tartománynak északon a Kamis Mushayttól Jarashon, Al Utfahon és Dhahran Al Janoubon keresztül a Najran tartománnyal alkotott határig vezető 15. számú út által határolt része,
- a tartománynak északon az Al Uftahtól Al Faydon keresztül Badr Al Janoubig (Najran tartomány) vezető út által határolt része.

##### 1.3. Najran tartomány

- a tartománynak északon az Al Utfahból (Asir tartomány) Badr Al Janoubig és As Sebtig, és az As Sebtől Wadi Habunahon keresztül a Najran és Rijád között a 177. számú úttal való kereszteződésig, valamint ettől a kereszteződéstől a délre

vezető 177. számú útnak a Najranból Sharourahba vezető 15. számú úttal való kereszteződésig vezető út által határolt része,

- a tartománynak a Najran és Sharourah közötti 15. számú úttól és a Jemennel alkotott határtól délre fekvő része.

## 2. Megfigyelési körzet

### 2.1. Jizan tartomány

- a tartománynak az 5. számú úton, Ash Shuqaiqnál lévő közúti ellenőrző ponttól északra fekvő része, amelyet az Al Qahmahnál lévő közúti ellenőrző pont ellenőriz, valamint a 10. számú úttól északra fekvő rész.

### 2.2. Asir tartomány

- a légi és a katonai támaszpontokon lévő lovasklubok,
- a tartománynak a védőkörzet határa és az Ash Shuqaiqtól a 211. számú úton, Muhayilnál lévő közúti ellenőrző pontig vezető 209. számú út közötti része,
- a tartománynak a 10. számú úton, Abhától délre fekvő ellenőrző pont, Abha városa és az Abhától 65 km-re, az északra vezető 15. számú úton lévő Ballasmer közúti ellenőrző pont közötti része,
- a tartománynak a Khamis Mushayt, a Samakhba vezető 255. számú úton, Abhától 90 km-re lévő ellenőrző pont és a Rijádba vezető 10. számú úton, Abhától 90 km-re, Yarahnál lévő közúti ellenőrző pont közötti része,
- a tartománynak a 10. számú úton, Yarahnál lévő közúti ellenőrző pont és a Najran tartomány határáig vezető, 177. számú úton lévő Khashm Ghurab közötti virtuális vonaltól délre fekvő része.

### 2.3. Najran tartomány

- a tartománynak a 10. számú úton, Yarahnál lévő közúti ellenőrző pont és a 177. számú úton lévő Khashm Ghurab közötti vonaltól délre, a Najran tartomány határától a Najrantól 80 km-re lévő Khashm Ghurab közúti ellenőrző pontig, valamint a Sharourahba vezető 175. számú úttól nyugatra fekvő része”.

### 3. cikk

A 92/260/EGK határozat a következőképpen módosul:

1. Az I. melléklet E. csoportjában a harmadik országok listájának helyébe a következő szöveg lép:

„Egyesült Arab Emírségek (AE), Bahrein (BH), Algéria (DZ), Egyiptom <sup>(1)</sup> (EG), Izrael (IL), Jordánia (JO), Kuvait (KW), Libanon (LB), Líbia (LY), Marokkó (MA), Málta (MT), Mauritius (MU), Omán (OM), Katar (QA), Szaúd-Arábia <sup>(1)</sup> (SA), Szíria (SY), Tunézia (TN), Törökország <sup>(1)</sup> (TR)”.

2. A II. melléklet E. pontjában meghatározott egészségügyi bizonyítvány címének helyébe a következő szöveg lép:

„EGÉSZSÉGÜGYI BIZONYÍTVÁNY

törzskönyvezett lovak 90 napnál rövidebb időtartamra szóló ideiglenes behozatalához a Közösség területére az Egyesült Arab Emírségekből, Bahreinből, Algériából, Egyiptomból <sup>(1)</sup>, Izraelből, Jordániából, Kuvaitból, Libanonból, Líbiából, Marokkóból, Máltáról, Mauritiusról, Ománból, Katarból, Szaúd-Arábiából <sup>(1)</sup>, Szíriából, Tunéziából és Törökországból <sup>(1)</sup>”.

4. cikk

A 93/195/EGK határozat a következőképpen módosul:

1. Az I. melléklet E. csoportjában a harmadik országok listájának helyébe a következő szöveg lép:

„Egyesült Arab Emírségek (AE), Bahrein (BH), Algéria (DZ), Egyiptom <sup>(1)</sup> (EG), Izrael (IL), Jordánia (JO), Kuvait (KW), Libanon (LB), Líbia (LY), Marokkó (MA), Málta (MT), Mauritius (MU), Omán (OM), Katar (QA), Szaúd-Arábia <sup>(1)</sup> (SA), Szíria (SY), Tunézia (TN), Törökország <sup>(1)</sup> (TR)”.

2. A II. mellékletben meghatározott egészségügyi bizonyítvány címében az E. csoportban szereplő harmadik országok listájának helyébe a következő szöveg lép:

„Egyesült Arab Emírségek, Bahrein, Algéria, Egyiptom <sup>(1)</sup>, Izrael, Jordánia, Kuvait, Libanon, Líbia, Marokkó, Málta, Mauritius, Omán, Katar, Szaúd-Arábia <sup>(1)</sup>, Szíria, Tunézia, Törökország <sup>(1)</sup>”.

5. cikk

A 93/197/EGK határozat a következőképpen módosul:

1. Az I. melléklet E. csoportjában a harmadik országok listájának helyébe a következő szöveg lép:

„Egyesült Arab Emírségek <sup>(2)</sup> (AE), Bahrein <sup>(2)</sup> (BH), Algéria (DZ), Egyiptom <sup>(1)</sup>, <sup>(2)</sup> (EG), Izrael (IL), Jordánia <sup>(2)</sup> (JO), Kuvait <sup>(2)</sup> (KW), Libanon <sup>(2)</sup> (LB), Líbia <sup>(2)</sup> (LY), Marokkó (MA), Málta (MT), Mauritius (MU), Omán <sup>(2)</sup> (OM), Katar <sup>(2)</sup> (QA), Szaúd-Arábia <sup>(1)</sup>, <sup>(2)</sup> (SA), Szíria <sup>(2)</sup> (SY), Tunézia (TN)”.

2. A II. E. mellékletben meghatározott egészségügyi bizonyítvány címének helyébe a következő szöveg lép:

„EGÉSZSÉGÜGYI BIZONYÍTVÁNY

törzskönyvezett lovaknak az Egyesült Arab Emírségekből, Bahreinből, Egyiptomból <sup>(1)</sup>, Jordániából, Kuvaitból, Libanonból, Líbiából, Ománból, Katarból, Szaúd-Arábiából <sup>(1)</sup> és Szíriából, továbbá törzskönyvezett, valamint tenyésztési és termelési célú lóféléknek az Algériából, Izraelből, Marokkóból, Máltáról, Mauritiusról és Tunéziából a Közösség területére történő behozatalához”.

6. cikk

Ennek a határozatnak a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 1999. március 5-én.

a Bizottság részéről

Franz FISCHLER

a Bizottság tagja